

Te Ture Whenua Tika iio Nga Tangata Whenua

Kei a ratoa te mana tuko Miru, Raharaha, Tipene, Mau Rakau Haapu Whanau

Whanaungatia ka uru te tika ma te mana whakahaere I nga patea whenua.

Ko te ukaipo te wahi, te tangata ranei e whangai ana I te ora, I te haa o te tangata. I te horopaki o te pepi ma te uu.

Engari, I te tikanga whanui whanui, ko te ukaipo hoki te puna o te manakitanga, o te ha ora me te hononga ki te whenua me te whanau.

Ko te tangata whangai e kai ana te kai pakeke, kua puta I te wa pepi pea, kua timata ki te kai I nga momo kai e hangai ana ki te pakeketanga o tona tinana. E tohu ana tenei I te whakawhanaungatanga me te tipu haere o te tangata, katahi ka tau ki nga kai e whakawhanui ake ana I tona oranga me tona kaha.

Te Kooti Marae

Ko te Kooti Marae he wahi nei whakataau rongoa me te whakaroa mo nga whanau me nga hapu, ma te whakamahi I nga tikanga Maori hei whakahou I te mana me te whakatau I nga raru I waenga I te tangata, te haponi, kia noho ai te rangimarie me te oranga ki te runga rawa me te whenua.

Ko te paepae

Kei runga I te marae e noho ai te kuia kaumatua me nga kaitirotiro o te kooti. He papa tuu ahua tikanga, ka noho ratou hei kaiarahi me te kaiwhakatu I nga korero me nga tikanga I nga huihuinga o te marae.

I te ao Maori, ko te paepae te wahi o te mana me te rangatiratanga.

Ko te paepae e tohu ana I te paeroa whakahaere o te hapu I runga I nga tikanga Rangatira. Ka rongu I nga korero o te hapu nga karakia, me nga whaikorero I runga I te mana o te whenua me nga kaupapa tuku iho.

The following Act, the **New Zealand Bill of Rights Act 1990 and amendments**, is hereby altered, added to and replaced and are now permanent and unamendable by special resolution in accordance with the tikanga of our Aio Haapu Whanau as follows;

**the New Zealand Bill of Rights Act 1990 and amendments,
Provision 2 Rights affirmed**

The rights and freedoms contained in this Bill of Rights are affirmed.

**the New Zealand Bill of Rights Act 1990 and amendments,
Provision 5 Justified limitations**

this provision is hereby repealed.

**the New Zealand Bill of Rights Act 1990 and amendments,
Provision 5A Standing Army**

That the raising or keeping a standing army within the nation in time of peace is against law.

**the New Zealand Bill of Rights Act 1990 and amendments,
Provision 5B People's Arms**

That the people may have arms for their defence suitable to their conditions as they so deem.

**the New Zealand Bill of Rights Act 1990 and amendments,
Provision 5C Freedom of Speech**

That the people have freedom of speech and debates in private and in public and no act or action of any government shall infringe this.

**the New Zealand Bill of Rights Act 1990 and amendments,
Provision 5D Fines and Forfeitures**

That any and all grants and promises of fines and forfeitures of persons and people before conviction are illegal and void.